

Solicita información

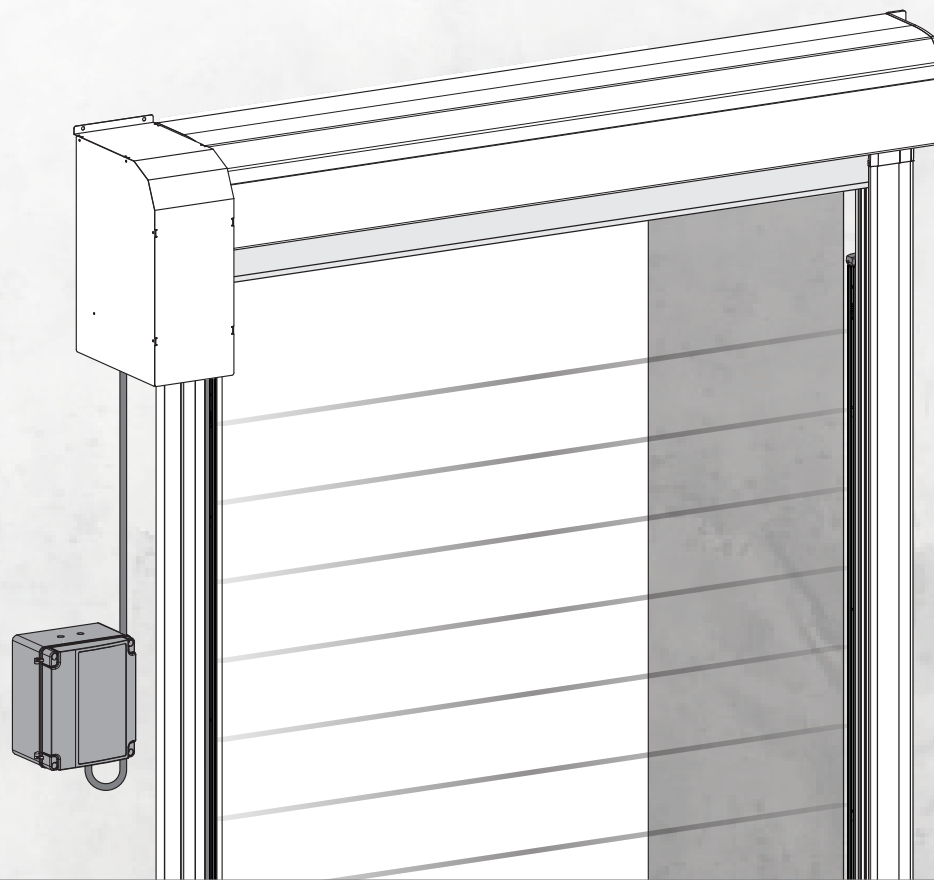
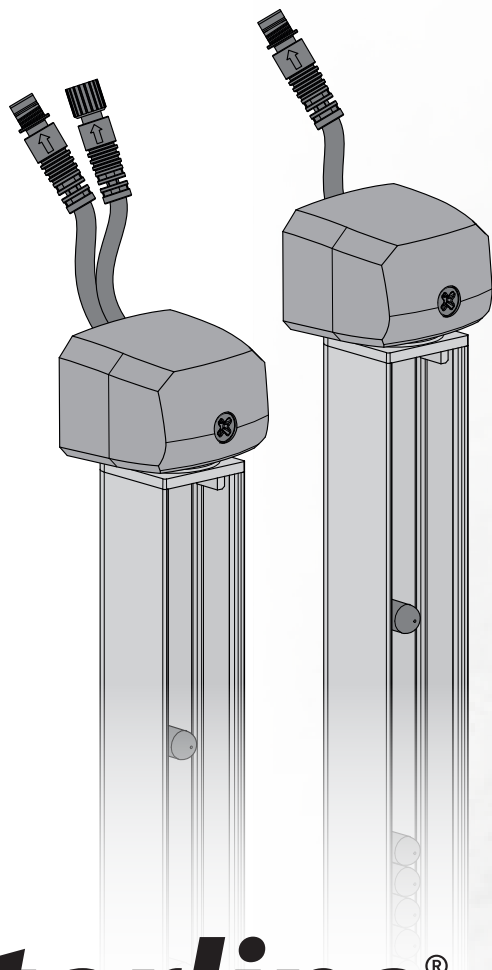


91 366 00 63



MF2020

MANUAL DE USUARIO / INSTALADOR



motorline[®]
PROFESSIONAL





00. CONTENIDO

ÍNDICE

01. INFORMACIÓN DE SEGURIDAD	1B
02. PRODUCTO	
MF2020	4A
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS	4A
CANTIDAD DE SENSORES	4B
IDENTIFICACIÓN DE PIEZAS	4B
DIMENSIONES Y DESCRIPCIÓN	5A
03. INSTALACIÓN	
CUIDADO DURANTE LA INSTALACIÓN	5B
INSTALACIÓN	6
04. CONEXIONES	
ESQUEMA DE CONEXIÓN	8A
05. FUNCIONAMIENTO	
MODO OPERATIVO	8B
ELEGIR MODO DE FUNCIONAMIENTO	8B
SALIDA DE RELÉ	9A
ENTRADA DE PRUEBA	9A
DIAGRAMA DE TIEMPO	9A
SEÑALIZACIÓN LED	9B
06. SOLUCIÓN DE PROBLEMAS	
INSTRUCCIONES PARA CONSUMIDORES Y TÉCNICOS ESPECIALIZADOS	10A

01. INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

ATENCIÓN:

	Este producto está certificado de acuerdo con las normas de seguridad de la Comunidad Europea (CE).
	Este producto está en cumplimiento con la Directiva 2011/65 / UE del Parlamento Europeo y del Consejo, sobre la restricción del uso de ciertas sustancias peligrosas en equipos eléctricos y electrónicos y con la Directiva Delegada (UE) 2015/863 de la Comisión.
	(Aplicable en países con sistemas de reciclaje). Esta marcación indica que el producto y accesorios electrónicos (p.ej. cargador, cable USB, equipos electrónicos, mandos, etc.) no deben ser descartados como otros residuos domésticos en el final de su vida útil. Para evitar posibles daños al ambiente o a la salud humana decurrentes de la eliminación descontrolada de residuos, separe estos ítems de otros tipos de residuos y recíclelos de forma responsable para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales. Los usuarios domésticos deben entrar en contacto con el revendedor donde adquirieron este producto o con la Agencia del Ambiente Nacional para obtener detalles sobre donde y como pueden llevar esos ítems para una reciclaje medioambiental segura. Los usuarios empresariales deben contactar su proveedor y verificar los términos y condiciones del contrato de compraventa. Este producto y sus accesorios electrónicos no deben ser mezclados con otros residuos comerciales para basura.
	Esta marcación indica que el producto y accesorios electrónicos (p.ej. cargador, cable USB, aparatos electrónicos, mandos, etc.), son pasibles de descargas eléctricas, por el contacto directo o indirecto con electricidad. Sea prudente al manejar el producto y respete todas las normas de seguridad indicadas en este manual.

01. INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

AVISOS GENERALES

- En este manual se encuentra información de uso y seguridad muy importante. Lea cuidadosamente todas las instrucciones del manual antes de iniciar los procedimientos de instalación/uso y mantenga este manual en un lugar seguro para que pueda ser consultado cuando sea necesario.
- Este producto se destina exclusivamente a la utilización mencionada en este manual. Cualquier otra aplicación o operación que no esté considerada está expresamente prohibida, ya que podría dañar el producto y/o poner a las personas en riesgo originando lesiones graves.
- Este manual está destinado principalmente a los instaladores profesionales, aunque no invalida que el usuario también tenga la responsabilidad de leer atentamente la sección “Normas del usuario” para garantizar el correcto funcionamiento del producto.
- La instalación y reparación de este equipo debe ser realizada únicamente por técnicos cualificados y experimentados, garantizando que todos estos procedimientos se efectúen de acuerdo con las leyes y normas aplicables. Los usuarios no profesionales y sin experiencia están expresamente prohibidos de realizar cualquier acción, a menos que haya sido explícitamente solicitado por técnicos especializados para hacerlo.
- Las instalaciones deben examinarse con frecuencia para comprobar el desequilibrio y los signos de desgaste o daño de los cables, muelles, bisagras, ruedas, apoyos u otros elementos mecánicos de montaje.
- No utilice el equipo si es necesario reparar o ajustar.
- En la realización del mantenimiento, limpieza y sustitución de piezas el producto deberá estar desconectado de la alimentación. También incluye cualquier operación que requiera la apertura de la tapa del producto.
- El uso, limpieza y mantenimiento de este producto puede ser realizado por personas de ocho o más años de edad y personas cuyas capacidades

físicas, sensoriales o mentales sean reducidas, o por personas sin ningún conocimiento del funcionamiento del producto, siempre que hay una supervisión o instrucciones por personas con experiencia en el uso del producto en seguridad y que esté comprendido los riesgos y peligros involucrados.

- Los niños no deben jugar con el producto o los dispositivos de apertura, para evitar que la puerta o portón motorizados se activen involuntariamente.

AVISOS PARA EL INSTALADOR

- Antes de comenzar los procedimientos de instalación, asegúrese de que tiene todos los dispositivos y materiales necesarios para completar la instalación del producto.
- Debe tener en cuenta lo índice de la protección (IP) y la temperatura de funcionamiento del producto para asegurarse de que es adecuado para el lugar de instalación.
- Proporcione el manual del producto al usuario e informe de cómo manejarlo en caso de emergencia.
- Si el automatismo se instala en un portón con puerta peatonal, es obligatorio instalar un mecanismo de bloqueo de la puerta mientras la puerta está en movimiento.
- No instale el producto de “cabeza hacia abajo” o apoyado en elementos que no soporten su peso. Si es necesario, añada soportes en puntos estratégicos para garantizar la seguridad del automatismo.
- No instale el producto en zonas explosivas.
- Los dispositivos de seguridad deben proteger las eventuales áreas de aplastamiento, corte, transporte y de peligro en general, de la puerta o del portón motorizado.
- Verificar si los elementos que se van a automatizar (puertas, ventanas, persianas, etc.) están en perfecto funcionamiento y si están alineados y nivelados. Compruebe también si los batientes mecánicos necesarios están en los lugares apropiados.

01. INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

- La central electrónica debe instalarse en un lugar protegido de cualquier líquido (lluvia, humedad, etc), polvo y parásitos.
- Debe pasar los varios cables eléctricos por tubos de protección, para protegerlos contra esfuerzos mecánicos, esencialmente en el cable de alimentación. Tenga en cuenta que todos los cables deben entrar en la caja de la central electrónica por la parte inferior.
- Si el automatismo es para instalar a una cuota superior a 2,5 m del suelo u otro nivel de acceso, deberán ser seguidas las prescripciones mínimas de seguridad y de salud para la utilización por parte de los trabajadores de equipos de trabajo en el trabajo de la Directiva 2009/104 / CE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 16 de septiembre de 2009.
- Fije la etiqueta permanente para el desenganche manual lo más cerca posible del mecanismo de desenganche.
- Se debe prever en los conductores fijos de alimentación del producto un medio de desconexión, como un interruptor o un disyuntor en el cuadro eléctrico, en conformidad con las normas de instalación.
- Si el producto a instalar necesita de alimentación a 230Vac o 110Vac, asegúrese de que la conexión se efectúa a un cuadro eléctrico con conexión de tierra.
- El producto es alimentado únicamente a la baja tensión de seguridad con central eléctrica. (sólo en los motores 24V)

AVISOS PARA EL USUARIO

- Mantenga este manual en un lugar seguro para ser consultado cuando sea necesario.
- Si el producto tiene contacto con líquidos sin que esté preparado para eso, debe desconectar inmediatamente el producto de la corriente eléctrica para evitar cortocircuitos, y consultar a un técnico especializado.
- Asegúrese de que el instalador le ha dado el manual del producto y le ha indicado cómo manipular el producto en caso de emergencia.

- Si el sistema requiere alguna reparación o modificación, desbloquee el equipo, apague la corriente eléctrica y no lo utilice hasta que todas las condiciones de seguridad estén garantizadas.
- En caso de disparo de disyuntores o falla de fusibles, localice la avería y solucione antes de reiniciar el disyuntor o cambiar el fusible. Si la avería no es reparable consultando este manual, póngase en contacto con un técnico.
- Mantenga el área de acción de lo potón motorizado libre mientras el mismo esté en movimiento, y no cree resistencia al movimiento del mismo.
- No efectúe ninguna operación en los elementos mecánicos o bisagras si el producto está en movimiento.

RESPONSABILIDAD

- El proveedor rechaza cualquier responsabilidad si:
 - se produzcan fallos o deformaciones del producto que resulten de una instalación, utilización o mantenimiento incorrecto.
 - las normas de seguridad no se cumplen en la instalación, el uso y el mantenimiento del producto.
 - las indicaciones contenidas en este manual no se cumplen.
 - producen daños causados por modificaciones no autorizadas.
 - En estos casos, la garantía se anula.

LEYENDA SÍMBOLOS



• Avisos importantes de seguridad



• Información Útil



• Información de programación



• Información de potenciómetros



• Información de los conectores



• Información de los botones

02. EL PRODUCTO

MF2020



La **MF2020** es una fotocélula de columna desarrollada para salvaguardar todo tipo de puertas industriales (puertas seccionadas y rápidas) hasta un ancho máximo de 10 metros.

El emisor y el receptor crean una rejilla de rayos infrarrojos que ofrece protección hasta 2,4 metros de altura.

Cuando se interrumpen los rayos infrarrojos, se envía una señal a la central. Luego que el área de detención esté libre, se envía una nueva señal a la central para indicar que el área está despejada.

La fotocélula tiene dos modos de funcionamiento:

- **Estático:** Funcionamiento de fotocélula común
- **Secuencial:** La fotocélula reconoce el movimiento de apertura y cierre de la puerta, no enviando señal a la central.

CARACTERISTICAS TECNICAS

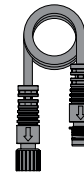
GERAL	
• Alimentación	12-24 Vdc
• Consumo (28 elementos a 24Vdc)	100 mA
• Nivel de protección	IP67
• Temperatura de funcionamiento	-20°C hasta 60°C
• Modo operativo	Secuencial / Estático
• Salida	Relé (NC)
• Carga de salida	1A (30 Vdc) 0,3A (125 Vac)
• Tiempo máximo de respuesta	70 ms
• Temporizador de supervisión	265 ms
• Distancia de funcionamiento	1 a 10 m
• Número de elementos	16 20 24 28
• Altura máxima de protección	2400 mm
• Material	Aluminio lacado



CABLE DE CONEXIÓN AL PANEL DE CONTROL	
• Largo	3 m
• Conexión	Atornillable (M8) 5 pines
• Diámetro	Ø4,2 mm
• Hilos	AWG28
• Material	Poliuretano (PUR)
• Nivel de protección	IP67

02. EL PRODUCTO

CARACTERISTICAS TECNICAS



CABLE DE SINCRONIZACIÓN	
• Largo	10 m
• Conexión	Atornillable (M8) 4 pines
• Diámetro	Ø3,5 mm
• Material	Poliuretano (PUR) con blindaje
• Nivel de protección	IP67

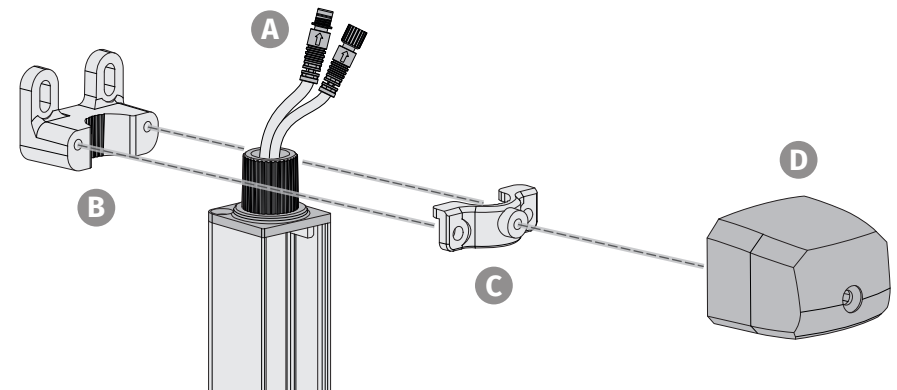
CANTIDAD DE SENSORES

Dependiendo del largo máximo elegido para el MF2020, la distancia de protección y el número de sensores en cada columna de fotocélulas varían:

Largo	Altura de protección	Numero de sensores
1425 mm	1200 mm	16
1825 mm	1600 mm	20
2225 mm	2000 mm	24
2625 mm	2400 mm	28

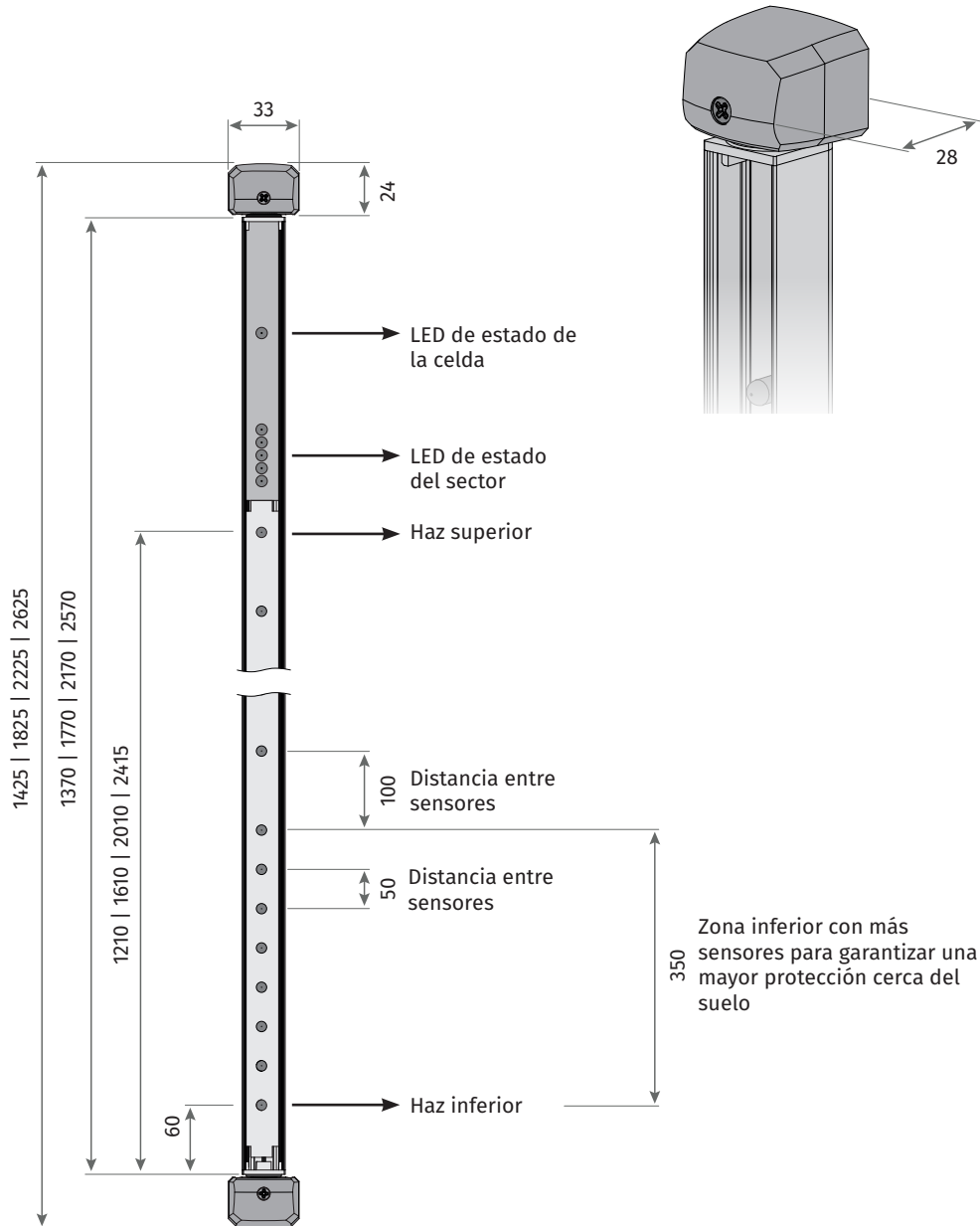
IDENTIFICACIÓN DE PIEZAS

Para facilitar la identificación de las piezas en el esquema de instalación, cada piezas de las columnas de las fotocélulas se identifica con una letra:



02. EL PRODUCTO

DIMENSIONES Y DESCRIPCIÓN



Dimensiones en mm

03. INSTALACIÓN

CUIDADO DURANTE LA INSTALACIÓN

Para el correcto funcionamiento de las fotocélulas, es necesario prestar atención a algunos aspectos durante el proceso de instalación.

• ALINEACIÓN DE COLUMNAS

Asegúrese de que el extremo inferior de las columnas de las fotocélulas esté alineado con el nivel de la puerta en la posición de cierre.

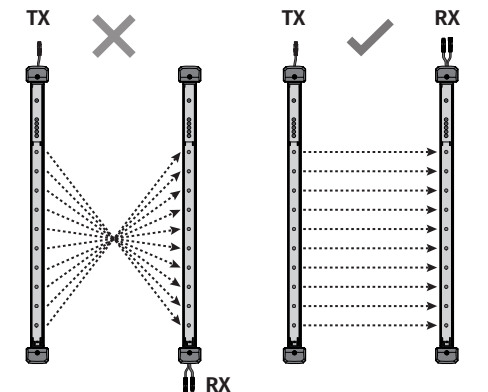


• EVITE LA EXPOSICIÓN SOLAR

Debe evitar exponer las fotocélulas (sobre todo la fotocélula receptora) directamente a la luz solar. Otros tipos de dispositivos que emiten luz infrarroja como fotocélulas y otras cortinas de luz, también deben ser evitados. También evite las áreas con una superficie reflectante.

• ORIENTACIÓN DE FOTOCÉLULAS

Asegúrese de que las columnas estén instalados con los extremos del cable hacia arriba.



03. INSTALACIÓN

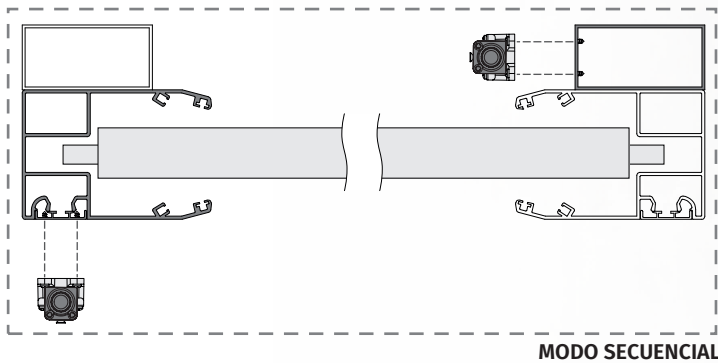
INSTALACIÓN



Antes de iniciar la instalación, apague la fuente de alimentación principal de la central de control de puertas y asegúrese de que este sistema esté completamente desactivado.

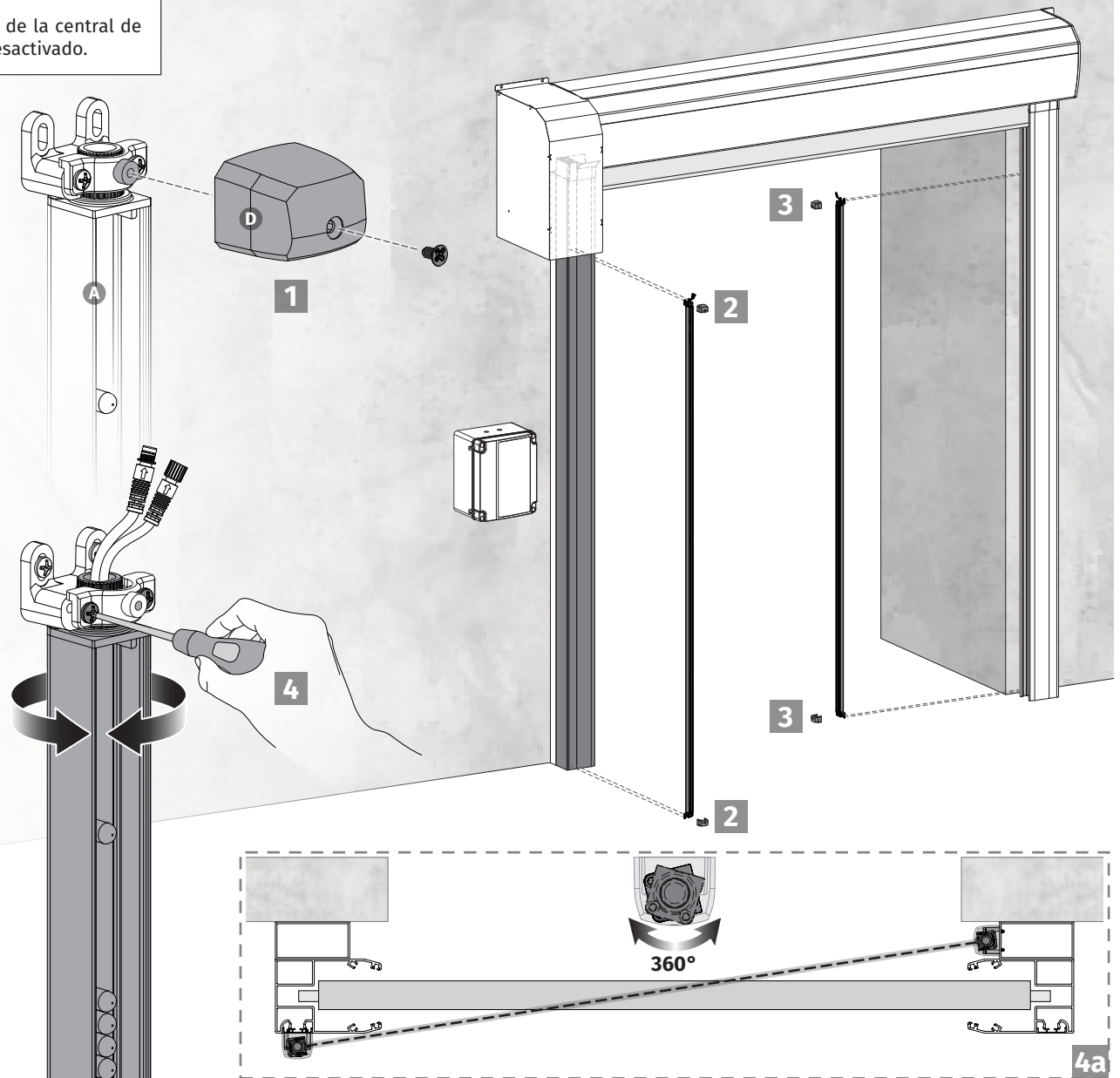
• MONTAJE DE COLUMNAS DE FOTOCÉLULAS

- 1 Retirar las tapas (D) de las columnas (A) aflojando los tornillos de cada tapa.
- 2 Colocar la fotocélula receptora (RX) en el lugar a fijar, marcar los 4 agujeros necesarios, taladrar y apretar.
La salida de los cables debe estar siempre hacia arriba.
- 3 Repetir con la otra fotocélula (TX), asegurándose de que ambas columnas estén a la misma altura (alineadas horizontalmente).



• ALINEAR LOS FEIXES DE FOTOCÉLULAS

- 4 Ajusta la orientación de cada columna para que estén alineadas entre sí:
 - Afloje ligeramente los tornillos de la abrazadera (C);
 - Gire las columnas hasta que estén perfectamente alineadas (Detalle 4a);
 - Vuelva a apretar los tornillos de la abrazadera (C) para bloquear esta posición.

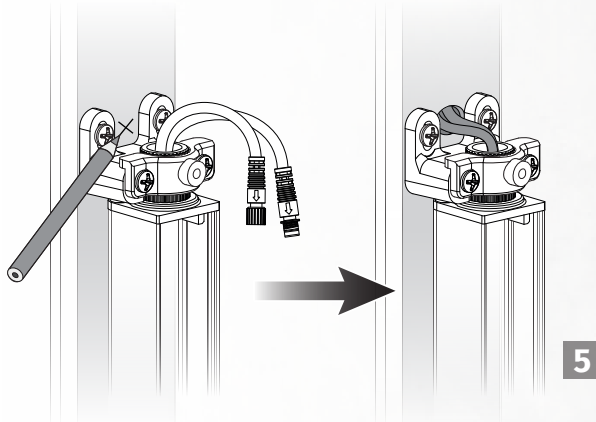


03. INSTALACIÓN

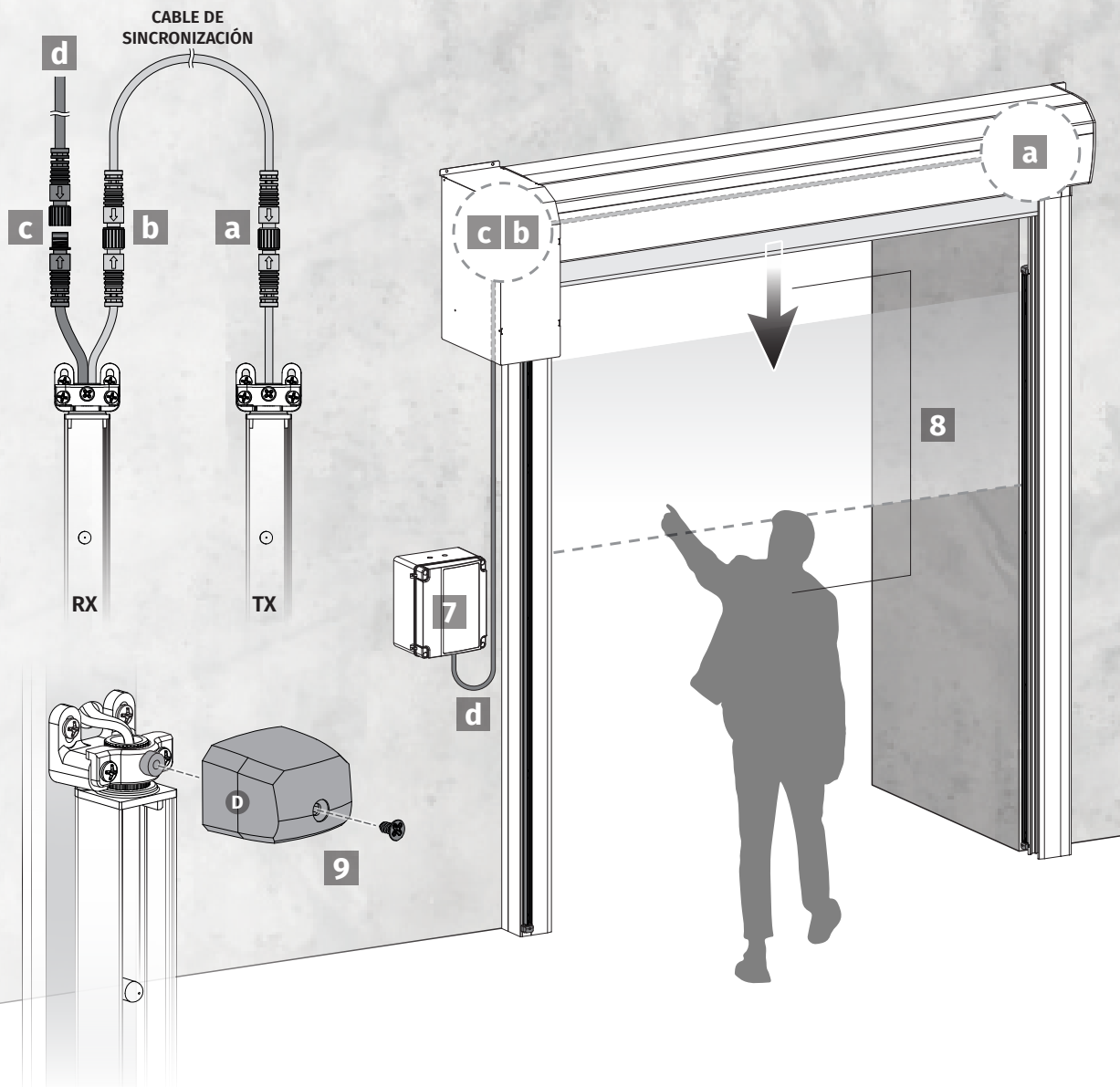
INSTALACIÓN

• HACER CONEXIONES

- 5 Pasar los cables de la fotocélula por los orificios centrados con los soportes (B) de cada columna, para realizar las conexiones entre ellos y con la centralita.
De esta forma quedarán ocultos por las tapas (D).



- 6 Realice las conexiones de los cables en el siguiente orden:
Conexión a: Fotocélula TX (emisora) con Cable de Sincronización;
Conexión b: Cable de sincronización con fotocélula RX (receptor);
Conexión c: Fotocélula RX (receptor) con Cable de Conexión;
Conexión d: Cable de conexión con la Central de control (ver página 8A);

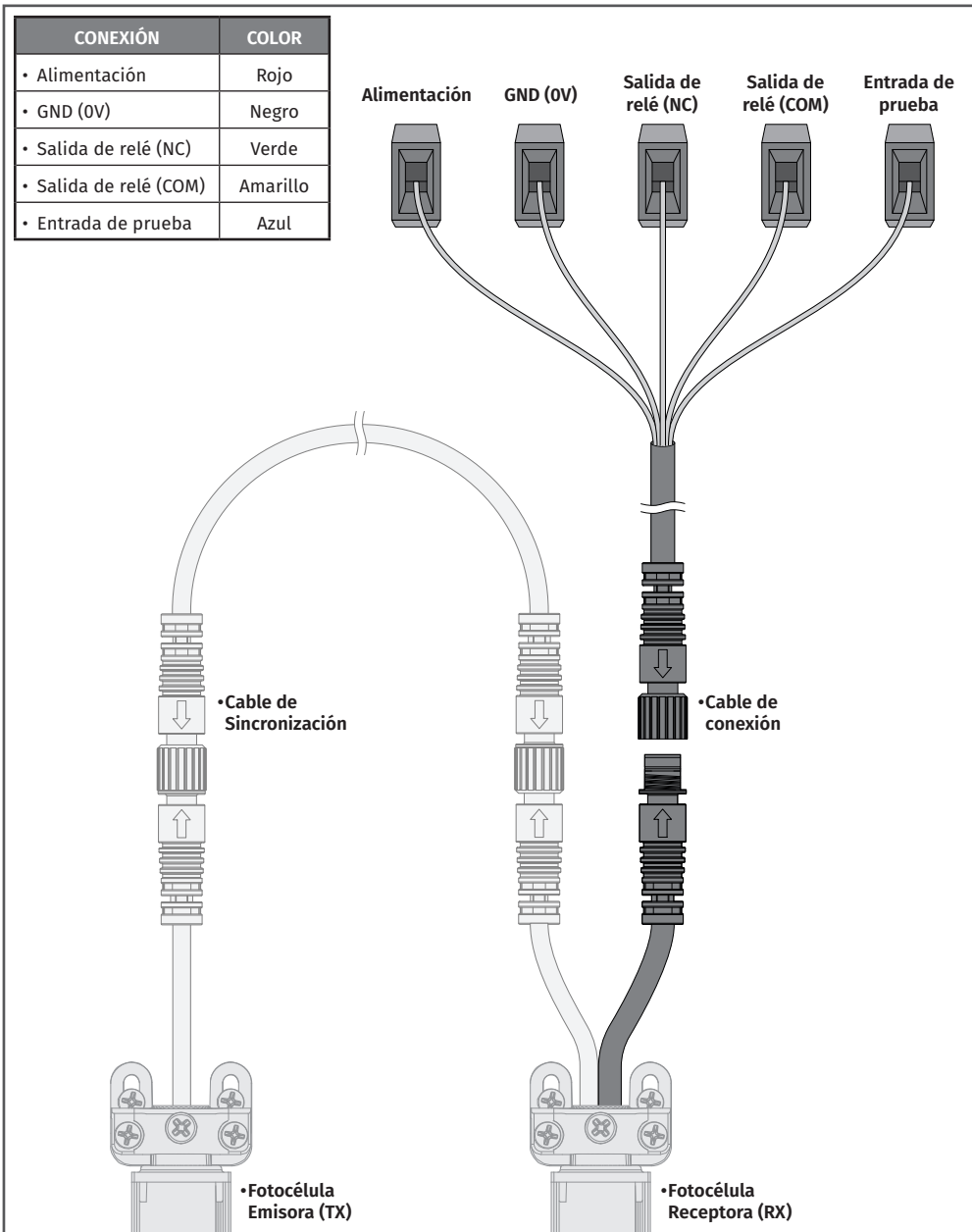


• PROBAR EL FUNCIONAMIENTO DEL SISTEMA

- 7 Encienda la central de control de la puerta y verifique los Leds de Señalización de las fotocélulas (ver página 9B).
- 8 Pruebe el funcionamiento del sistema realizando una maniobra de apertura / cierre, verificando si las fotocélulas no interfieren en el movimiento normal de la puerta.
Luego repite la maniobra y colócate en la zona protegida por las fotocélulas y verifique si se invierte el sentido de maniobra.
- 9 Vuelva a colocar las tapas (D) en los soportes (B) y apriete con los tornillos.

04. CONEXIONES

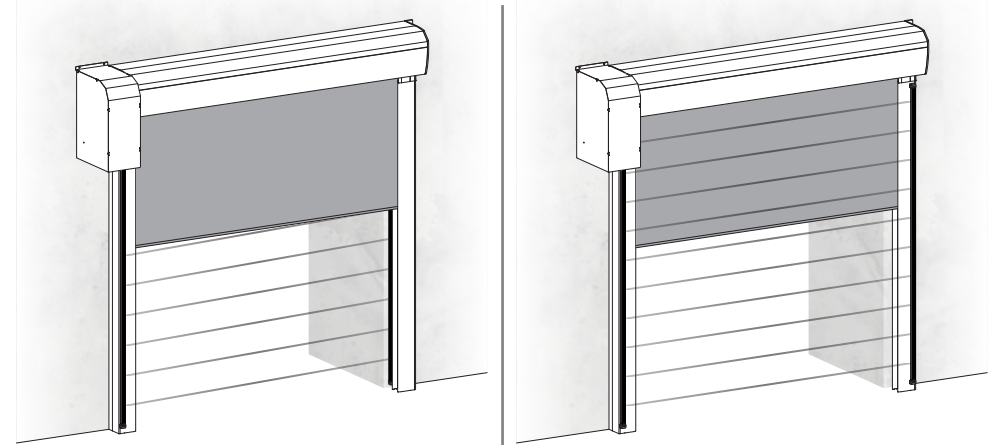
ESQUEMA DE CONEXIÓN



05. FUNCIONAMIENTO

MODO OPERATIVO

Las fotocélulas pueden funcionar de dos formas diferentes:



• MODO SECUENCIAL

La celda consigue diferenciar entre una interrupción provocada por un objeto y el movimiento de la puerta.

Para que este modo funcione correctamente, la puerta debe ser opaco.

• MODO ESTÁTICO

En este modo, la celda activará la salida cuando alguno de los sensores se interrumpe.

ELEGIR MODO DE FUNCIONAMIENTO

Por defecto las fotocélulas están en Modo SECUENCIAL.

Para cambiar el modo de funcionamiento a ESTÁTICO, siga estos pasos:

01 • Desconecte las fotocélulas de la fuente de alimentación;

02 • En la fotocélula receptora (RX) tapa los sensores 5 y 8 desde arriba y dejar los demás libres;

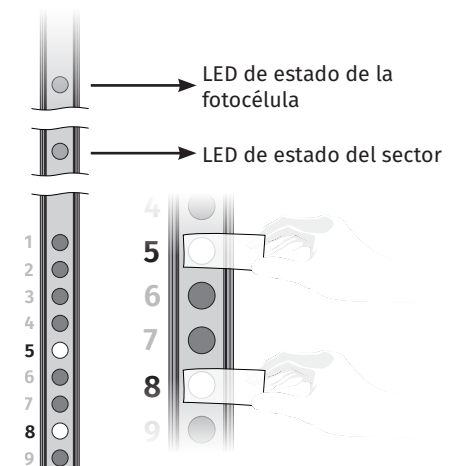
03 • Vuelva a conectar las fotocélulas a la fuente de alimentación.

La fotocélula estará en modo ESTÁTICO.

04 • Vuelva a descubrir los sensores 5 y 8.



Para volver a activar el modo SECUENCIAL, repita todos los pasos anteriores.



05. FUNCIONAMIENTO

SALIDA DE RELÉ

Cuando un objeto entra en el área protegida por la cortina de luz, la salida cambia a contacto abierto (NO) después del tiempo de respuesta.

Cuando el objeto sale del área, la salida vuelve al contacto cerrado (NC).

ENTRADA DE PRUEBA

Para comprobar si la fotocélula está funcionando correctamente, esta función permite autocomprobar la fotocélula mediante un pulso de al menos 100ms a GND (0V) ejecutado por la unidad de control de la puerta.

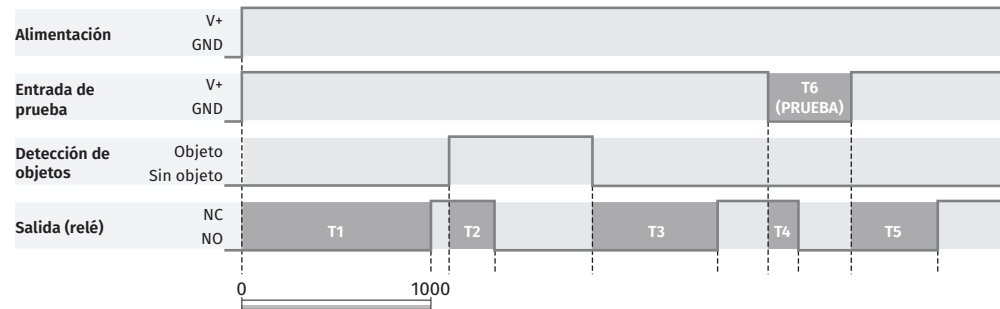
Si la fotocélula funciona correctamente, cambiará la salida del relé.



Si no desea utilizar esta función, debe conectar el cable de prueba al cable de alimentación.

DIAGRAMA DE TIEMPO

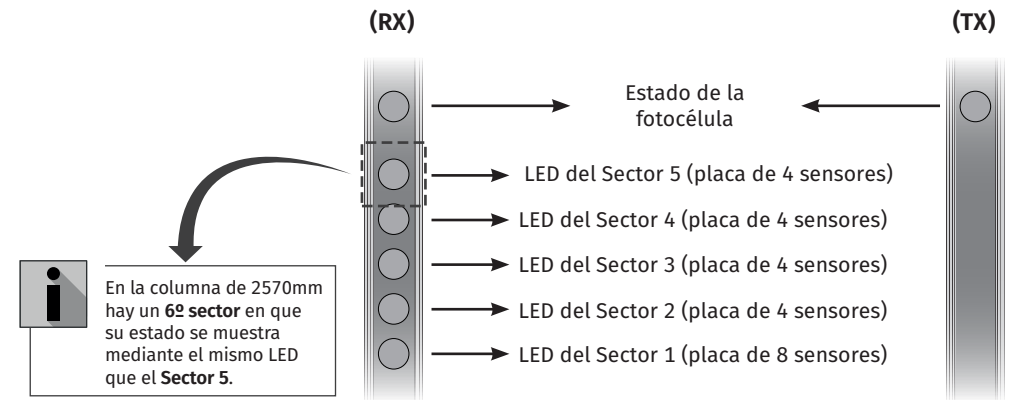
Este diagrama permite, durante una prueba, verificar el comportamiento de la fotocélula y su interacción en una escala de tiempo, mostrando las condiciones que cambian durante ese período.



Valor	Descripción	Tiempo
T1	Tiempo de inicio	1000 ms
T2	Tiempo de respuesta	70 ms
T3	Tiempo de recuperación	350 ms
T4	Tiempo de respuesta de prueba	30 ms
T5	Tiempo de reinicio	100 ms
T6	Tiempo de prueba	100 ms (mínimo)

05. FUNCIONAMIENTO

SEÑALIZACIÓN LED



• Fotocélula RECEPTOR (RX)

LED Verde	LED Amarillo	Estado de la Fotocélula
●	○	Cortina de luz funcional
○	●	Sin comunicación entre fotocélulas
○	☀	Entrada de teste desconectada
○	○	Sin alimentación
LED Verde	LED Rojo	Estado del Sector
●	○	Sector libre
○	●	Sector obstruido

• Fotocélula EMISORA (TX)

LED Verde	Estado de la Fotocélula
●	Alimentación presente
○	Sin alimentación













● LED On

○ LED Off

☀ LED parpadeante


06. SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

INSTRUCCIONES PARA CONSUMIDORES Y TÉCNICOS ESPECIALIZADOS

Estado de los LEDS			Solución
LED TX Verde	LED RX Verde	LED RX Amarillo	
			<ul style="list-style-type: none">• Verifique las conexiones eléctricas;• Compruebe si la alimentación suministrada a la central de control es correcta.
			<ul style="list-style-type: none">• Compruebe la conexión del cable de sincronización.
			<ul style="list-style-type: none">• Asegúrese de que el cable de entrada de prueba esté conectado correctamente;• Si no está utilizando la función de prueba, conéctela a la fuente de alimentación de la celda (V+).
			<ul style="list-style-type: none">• Compruebe la conexión del cable de sincronización.

 LED On

 LED Off

 LED parpadeando rápido